

# Deklaracja Zgodności

*Declaration of Conformity*

Nr No. 69/2021



Model produktu / Product model:

**Zbiornik buforowy z wężownicą ze stali nierdzewnej**

*Buffer tank with stainless steel coil*

Producent / Manufacturer:

KOSPEL Sp. z o.o.  
ul. Olchowa 1  
75-136 Koszalin, POLSKA  
www.kospel.pl

**Niniejsza deklaracja zgodności wydana zostaje na wyłączną odpowiedzialność producenta.**

*This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.*

Przedmiot deklaracji / Object of the declaration:

**Zbiornik buforowy z wężownicą ze stali nierdzewnej typu:**

*Buffer tank with stainless steel coil, type:*

**SVS**

**SVWS**

**Przeznaczony do magazynowania i przekazywania nadmiaru ciepła wody uzyskanego z kilku źródeł ciepła**

*Designed to store and transfer excess water heat from several heat sources*

**Opisany powyżej przedmiot niniejszej deklaracji spełnia wymogi następujących dyrektyw i rozporządzeń:**

*The object of this declaration described above meets the requirements of the following directives and regulations:*

<b>2014/68/UE</b>	<b>Dokumentacja konstrukcyjna</b> <i>Technical documentation</i>
<b>2011/65/WE</b>	<b>Dyrektywa urządzeń ciśnieniowych</b> <i>Pressure Appliances Directive</i>
<b>(UE) 812/2013</b>	<b>Dyrektywa ograniczająca stosowanie niebezpiecznych substancji</b> <i>Restriction of Hazardous Substances (RoHS II) Directive</i>
	<b>Rozporządzenie Delegowane Komisji UE w odniesieniu do etykiet efektywności energetycznej</b> <i>EU Commission Delegated Regulation with regard to the energy labelling</i>

**Firma KOSPEL Sp. z o.o. deklaruje z pełną odpowiedzialnością, iż wyroby wymienione w tej deklaracji są zgodne z zgodne z postanowieniami wymienionych Dyrektyw i Rozporządzeń.**

*KOSPEL Sp. z o.o. declares with full responsibility that the products mentioned in this declaration comply with the provisions of the Directives and Regulations mentioned.*

**Dane według dyrektywy w sprawie urządzeń ciśnieniowych (2014/68/UE) : Kategoria I, moduł A**

*Data according to the Pressure Equipment Directive (2014/68/EU) : Category I, Module A*

**Produkty zostały zaprojektowane i wytworzone zgodnie z uznaną praktyką inżynierską oraz zgodnie z**

**Art.4 ust.3 Dyrektywy 2014/68/UE wprowadzone na rynek bez oznakowania CE.**

*The products have been designed and manufactured in accordance with the sound engineering practice and according to Art.4 p.3 of 2014/68/UE Directive have been placed on the market without CE-marking.*

Koszalin, 16.06.2021  
(miejsce i data wystawienia)  
(place and date of issue)

KOSPEL Sp. z o.o.  
Specjalista ds. Certyfikacji  
Certification Specialist

Damian Szulc